

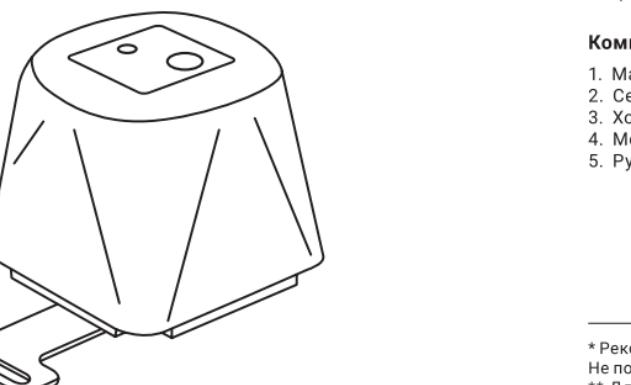
# РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

## Манипулятор шарового крана HOMMYN электрический

Модели:

WZB400W (белый)

WZB400B (черный)



Перед применением устройства внимательно ознакомьтесь с настоящим руководством пользователя. Руководство пользователя обновляется, актуальную версию можно найти на сайте <https://homtup.app/>.

### Описание устройства

Манипулятор управляет поворотом ручки шарового крана\*, предназначенного для перекрытия потока сред, транспортируемых по трубопроводам в системах бытового холодного, горячего водоснабжения, газоснабжения, отопления, кондиционирования сжатого воздуха. Может использоваться как для ручного, так и для удаленного автоматического управления подачи воды/газа/воздуха при помощи приложения HOMMYN\*\* на смартфоне. Положение при установке на трубопровод - произвольно. Имеет два рабочих положения: «Открыт» и «Закрыт». Устанавливается на трубопроводах поворотом ручки на 90 градусов. Подробнее смотрите в разделе «Схема подключения».

Устройство предназначено для использования только внутри помещений.

### Комплектация:

1. Манипулятор
2. Сетевое устройство питания
3. Хомут с зажимом для установки
4. Монтажный ключ
5. Руководство пользователя.

\* Рекомендовано для использования с ручкой-рычагом шарового крана.

Не подходит для типов ручка-бабочка.

\*\* Для работы с приложением HOMMYN требуется Блок управления (шлюз) HOMMYN Hub HH-01.

### Внешний вид и описание элементов



1

2

1 - Индикатор

Постоянно горит: нормальное состояние, подключен к беспроводной сети.

Постоянно мигает: в режиме сопряжения/брос настроек.

Не горит: не подключен к беспроводной сети.

2 - Кнопка

Однократное нажатие: закрытие/открытие.

Удержание до момента мигания: переход в режим сопряжения/брос настроек.

Рис. 1

Рис. 1

### Подключение и установка устройства

#### Схема подключения устройства

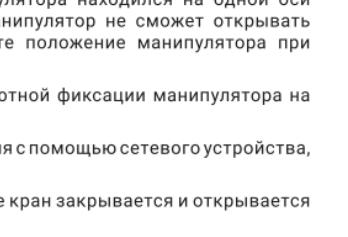


Рис. 2

1. Отрегулируйте положение двух винтов на рычаге крана так, чтобы рычаг крана был плотно зажат между ними, и затяните винты.

2. Убедитесь, что центральный вал манипулятора находился на одной оси с центральным стержнем крана. Иначе манипулятор не сможет открывать и закрывать кран до конца. Отрегулируйте положение манипулятора при необходимости.

3. Затяните стержень и хомут, убедитесь в плотной фиксации манипулятора на кране и трубопроводе.

4. Подключите манипулятор к источнику питания с помощью сетевого устройства, входящего в комплект.

5. Нажмите на «Добавить устройство» в верхнем правом углу главной страницы приложения.

6. Далее нажмите «Показать все устройства», найдите нужное устройство в списке и нажмите на него.

7. Далее следуйте пошаговой инструкции по подключению в приложении.

8. Для успешной установки устройства необходимо нажать на кнопку на манипуляторе крана.

Если при нажатии на кнопку на манипуляторе кран закрывается и открывается до упора, то установка выполнена успешно.

### ВАЖНО!

ПЕРЕД УСТАНОВКОЙ УБЕДИТЕСЬ, ЧТО ПРИБОР НЕ ПОДКЛЮЧЕН К СЕТИ ПИТАНИЯ.

АКТУАЛЬНУЮ ВЕРСИЮ МОЖНО НАЙТИ НА САЙТЕ <https://homtup.app/>.

### Подключение к приложению HOMMYN

Для включения режима «Сопряжение»/«Сброс настроек» нажмите и удерживайте кнопку на устройстве до тех пор, пока не начнет мигать индикатор.

После успешного подключения появится окно «Устройство добавлено». В главном меню появится новое устройство «Умный манипулятор».

### 1. Установите мобильное приложение HOMMYN.

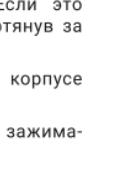
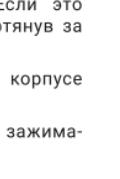


Рис. 3

Рис. 3

### 2. Зарегистрируйтесь в приложении.

3. Проверьте, что Zigbee хаб подключен к приложению.

4. Нажмите на «Добавить устройство» в верхнем правом углу главной страницы приложения.

5. Далее нажмите «Показать все устройства», найдите нужное устройство в списке и нажмите на него.

6. Далее следуйте пошаговой инструкции по подключению в приложении.



Рис. 4

Рис. 4

### Установка устройства

Манипулятор устанавливается на трубопровод в системах бытового холодного,

горячего водоснабжения, газоснабжения, отопления, кондиционирования

сжатого воздуха.

\* Приведенные здесь рисунки могут отличаться от фактических в зависимости от

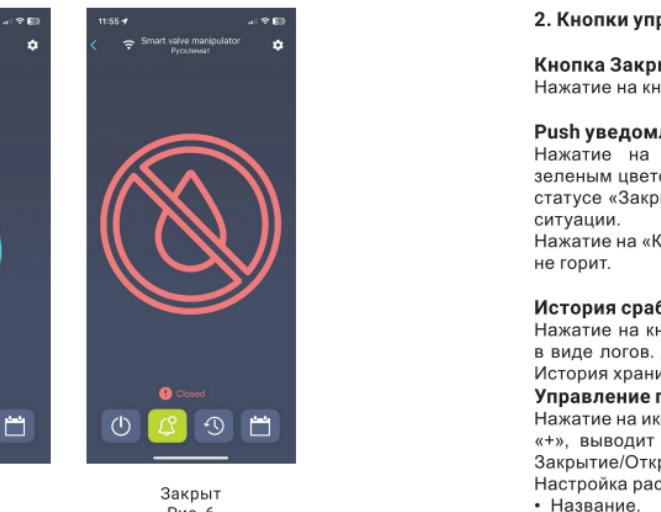
особенностей вашей операционной системы, версии приложения, модели устройства,

прошивки устройства и т.д.

### Эксплуатация устройства

**Ручное управление**  
Физическим нажатием кнопки на устройстве можно вручную управлять Закрытием/Открытием подключенного шарового крана.

**Удаленное управление**  
После успешного подключения устройства к приложению Hommyup появляется возможность для его удаленного управления.  
Выберите из главного меню приложения «Умный манипулятор», откроется окно карточки устройства.



Интерфейс устройства представлен пиктограммой текущего статуса в центральной области экрана и кнопками управления в нижней области.

**1. Статусы устройства.**

1. Кран Открыт/Opened (по умолчанию): капля голубого цвета. Расположение – центральная область. Статус означает открытое состояние крана, безаварийные нормальные условия эксплуатации.  
2. Кран Закрыт/Closed: перечеркнутая капля красного цвета, тревога. Расположение – центральная область. Статус означает прекращение подачи транспортировки сред холодного, горячего водоснабжения, газоснабжения, отопления, кондиционирования скатого воздуха, аварийная ситуация, тревога.

**2. Кнопки управления.**

**Кнопка Закрытие/Открытие крана.**  
Нажатие на кнопку открывает/закрывает кран.

**Push уведомления**  
Нажатие на «Колокольчик» включает push-уведомления, кнопка загорается зеленым цветом. Приложение будет присыпать push-уведомления каждый раз при статусе «Закрыт», т.е. когда кран будет закрыт, для предупреждения об аварийной ситуации.  
Нажатие на «Колокольчик» повторно отключает push-уведомления, кнопка при этом не горит.

**История срабатывания датчика.**  
Нажатие на кнопку выводит историю со статистикой по срабатыванию устройства в виде логов. Дата в формате дд.мм, день недели, время срабатывания и статус. История хранит данные за последние 7 дней.

**Управление по Расписанию.**  
Нажатие на иконку «Расписание», и далее в правом верхнем углу нажатие на кнопку «+», выводит окно настроек расписания. Данная функция позволяет настроить Закрытие/Открытие устройства по заданному расписанию.  
Настройка расписаний содержит следующие элементы:

- Название.

- Время.
- Дни повторений с понедельника по воскресенье.
- Режимы Закрыть/Открыть.

Можно выбрать любые дни или не выбирать ни одного. Не установленный день повторения ведет к одноразовому срабатыванию расписания и его последующему отключению.  
Нажмите на галочку в правом верхнем углу экрана для сохранения настроек расписания. Количество создаваемых расписаний не ограничено.  
Смахивание созданного расписания в сторону удаляет расписание.

**Антизакисание**  
Чтобы предотвратить закисание элементов шарового крана и обеспечить подвижность механизма на длительный срок, рекомендуется закрывать и открывать кран 1 раз в неделю. Для этого в приложении HOMMYN рекомендуем настроить 2 расписания и манипулятор будет закрываться и открываться 1 раз в неделю автоматически:

**1. Расписание 1:** название: например, «Антизакисание – закрытие», повторять по дням, время: задайте день и время повторений; режим: «Закрыть», сохраните расписание.

**2. Расписание 2:** название: например, «Антизакисание – открытие», повторять по дням, время: задайте день и время повторений, соответствующее дню и времени расписания 1, для того чтобы расписание 2 выполнялось незамедлительно после расписания 1; режим: «Открыть», сохраните расписание.

**Правила эксплуатации и меры предосторожности**  
Нажатие на кнопку выводит историю со статистикой по срабатыванию устройства в виде логов. Дата в формате дд.мм, день недели, время срабатывания и статус. История хранит данные за последние 7 дней.

**Управление по Расписанию.**  
Нажатие на иконку «Расписание», и далее в правом верхнем углу нажатие на кнопку «+», выводит окно настроек расписания. Данная функция позволяет настроить Закрытие/Открытие устройства по заданному расписанию.  
Настройка расписаний содержит следующие элементы:

- Название.

- Не использовать в местах, где температура превышает 40° Цельсия.
- Беречь от влаги и огня.
- Устройство должно находиться в зоне приема стабильного сигнала Zigbee.
- Не пытайтесь отремонтировать устройство самостоятельно. В случае неисправности обратитесь в специализированный сервисный центр.
- Использовать строго по назначению.

**Срок службы**  
Срок службы устройства – 3 года.

**Гарантийное обслуживание.**  
Гарантийный срок – 1 год. Если при нормальных условиях эксплуатации в течение гарантийного периода устройство начнет неправильно работать, обратитесь по месту приобретения устройства. К гарантийным случаям не относятся механические повреждения устройства (царапина, поломка, разбитие, разрушение), а также случаи нарушением правил эксплуатации и мер предосторожности.

**Транспортировка и хранение**  
При транспортировке и перемещении запрещается подвергать устройство механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению устройства и/или нарушению целостности упаковки. Необходимо беречь упаковку устройства от попадания воды и других жидкостей. Диапазон температур и влажности при хранении и транспортировке: 0 °C - +40 °C, до 80%.

**Изготовитель**  
«АрЭсЭйч Технолоджи Ко., Лимитед»,  
2/F, Building E1, West Gate 6, Tsing Rong Dong Industrial Zone, No. 723 Zhoushi Road, Baoan District, Shenzhen, China.

**Утилизация**  
По истечении срока службы устройство должно подвергаться утилизации в соответствии с нормами, правилами и способами, действующими в месте утилизации. Не выбрасывайте устройство вместе с бытовыми отходами. По истечении срока службы устройства, сдавайте его в пункт сбора для утилизации, если это предусмотрено местными нормами и правилами. Это поможет избежать возможные последствия на окружающую среду и здоровье человека, а также будет способствовать повторному использованию компонентов изделия. Информацию о том, где и как можно утилизировать устройство можно получить от местных органов власти.

**Manufacturer**  
RSH TECHNOLOGY CO., LIMITED,  
2/F, building E1, West Gate 6, Qiang Rong Dong Industrial Zone, No. 723 Zhoushi Road, Bao'an District, ShenZhen, China.

**Импортер и организация, уполномоченная на принятие претензий в РФ**  
ООО «Р-Климат», Россия, 119049,  
г. Москва, ул. Якиманка Б., д. 35, стр. 1, эт. 3, пом. I, ком. 4.  
Тел./Факс: +7 (495) 777-19-67  
e-mail: info@rusklimat.ru.

**Технические характеристики**

|                        |   |
|------------------------|---|
| Модели                 | WZB400W (белый),<br>WZB400B (черный)            |
| Питание устройства     | 12 В ±1,0 А                                     |
| Блок питания           | вход 220-240 В~, 50/60 Гц,<br>выход 12 В ±1,0 А |
| Коммутируемая мощность | 12 Вт   |

**Дата изготовления**  
Дата изготовления зашифрована в серийном номере (code-128), нанесенном на упаковку устройства.

**Печать продавца**

SN XXXXXXXX XXXX XXXXXX XXXXX

EAC CE RoHS 20 PAP

месяц и год производства

**Hommyup**  
**ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН**